

**MÚSICA** y literatura

# **TERCERA TEMPORADA 2024**



### Sala Nezahualcóyotl

Sábado 26 de octubre

8:00 pm

Domingo 27 de octubre

12:00 pm

# Orquesta Filarmónica de la UNAM Manuel Hernández-Silva, director huésped

### Gili Schwarzman

Portrait (Retrato)

I. Naiveté

II. Megalomania

Duración aproximada: 10 minutos

## Piotr Ílyich Chaikovski (1840-1893)

Francesca da Rimini

Duración aproximada: 25 minutos

Intermedio

### **Robert Schumann** (1810-1856)

Sinfonía núm. 4 en re menor, Op. 120

I. Ziemlich langsam - Lebhaft

II. Romanze: Ziemlich langsam

III. Scherzo: Lebhaft

IV. Langsam - Lebhaft

Duración aproximada: 32 minutos

Concierto conmemorativo por el 10 Aniversario de la transformación de la Escuela Nacional de Artes Plásticas en la Facultad de Artes y Diseño

### Gili Schwarzman (Israel)

Portrait (Retrato)

Gili Schwarzman ha hecho carrera como flautista, con presentaciones en el Musikverein de Viena, la Filarmónica de Berlín y el Auditorio Nacional de Madrid. Ha participado en numerosos festivales y ha realizado grabaciones para emisoras de radio y televisión europeas. Ha colaborado con Daniel Barenboim y la Orquesta West-Eastern Divan, entre otros. En 2022, Schwarzman debutó como compositora con *Portrait*, estrenada por la Orquesta de la Konzerthaus de Berlín. Esta obra fue interpretada en el Festival Paax en México, bajo la dirección de Alondra de la Parra, con una coreografía de Christopher Wheeldon.

Portrait se desarrolla en dos movimientos, en los que se evoca el ascenso al poder de un carismático político ficticio llamado Alexander Zhimau, quien aspira a ser dictador y alberga "sueños de poder absoluto". "La historia de Alexander Zhimau es una advertencia; un viaje de político ambicioso a dictador despiadado. El contraste entre los dos movimientos destaca la facilidad con la que el poder puede corromper y el peligro de depositar una fe ciega en aquellos que buscan liderar", comenta Schwarzman. El primer movimiento refiere a las falsas promesas que Zhimau hace a la gente, sólo con el afán de crear simpatía. El segundo movimiento, titulado Megalomania, evoca su ascenso al poder:

El tema principal del segundo movimiento es oscuro y ominoso, subrayando la naturaleza manipuladora y autoritaria de su gobierno. Los discursos ingenuos continúan, pero están teñidos de un tono de control y dominación, y la disidencia es aplastada sin piedad; y la nación, que una vez tuvo esperanza, ahora está dominada por el miedo. Su carácter es inconfundible en este movimiento: un dictador que disfraza su tiranía con la apariencia de benevolencia.

# **Piotr Ílyich Chaikovski** (Kamsko-Votkinsk, 1840 - San Petersburgo, 1893) Francesca da Rimini

En el segundo círculo del *Infierno* de la *Divina comedia* de Dante se encuentran los lujuriosos o aquellos que han puesto el amor sobre la razón. Allí están las almas de Paris, Cleopatra, Helena de Troya, Aquiles, Tristán, entre otros. A la

entrada de este círculo se encuentra el "horroroso Minos" quien mientras juzga los pecados de los que se presentan ante él, gruñe y enrosca su cola sobre sí mismo. Junto a Virgilio, Dante observa este oscuro lugar donde los sollozos y lamentos se funden con la estruendosa tempestad y los vientos que golpean en todas direcciones. Llamó la atención de Dante observar a Francesca da Rimini y Paolo Malatesta que empujados por el "huracán incesante y cruel que sopla en ese oscuro y lúgubre espacio" volaban juntos. Francesca da Rimini (1275-1290) fue una noble italiana contemporánea de Dante que fue amante de su cuñado, Paolo Malatesta. Ambos fueron asesinados por Gianciotto, esposo de Francesca. Inspirado en este pasaje de la *Divina comedia* y en los fantásticos grabados que Doré realizó sobre esta pareja, Chaikovski escribió en 1876 la fantasía sinfónica *Francesca da Rimini*, una obra que evoca la tormenta y oscuridad en pasajes de desbordamiento orquestal que guarda estrecha relación con el ciclo de óperas de *El anillo del nibelungo* de Richard Wagner.

# **Robert Schumann** (Zwickau, 1810 - Endenich, 1856) Sinfonía núm. 4 en re menor, Op. 120

"Tengo la tentación de destruir mi piano; se está quedando demasiado estrecho para contener mis ideas. Realmente tengo muy poca experiencia en cuanto a música orquestal, pero no voy a desesperarme..." expresó Schumann en 1839, dos años antes de dedicarse casi de manera exclusiva a la composición de obras orquestales. En este periodo escribió la Sinfonía núm. 4 en re menor Op. 120 (1841). Aunque cronológicamente corresponde a su segunda sinfonía, debido a la revisión y publicación que hizo de ella una década después, esta obra sería clasificada como la cuarta. Schumann dedicó esta obra a Clara Schumann, y, así como lo hizo con otras obras, introdujo el anagrama musical "Clara" (correspondiente a las notas fa, mi, re, do sostenido, re), esta vez como tema principal de la sinfonía, el cual aparece por primera vez al inicio del primer movimiento y reaparece decenas de veces de maneras distintas sobre todo a lo largo del primero, segundo y cuarto movimientos, lo que le brinda cierta unidad motívica. En lo que respecta a la metamorfosis progresiva de los temas, esta obra marcó especial influencia en la obra de Johannes Brahms.

Notas:

### **Mariana Hijar**

# Manuel Hernández-Silva, director huésped

Graduado con honores del Conservatorio Superior de Viena, Manuel Hernández-Silva trabajó bajo la tutela de R. Schwarz y G. Mark. En el año que se tituló ganó el Concurso Forum Joven Artista de la Orquesta de Cámara de Viena, a la que dirigió en la Konzerthaus de Viena y en la Brucknerhaus de Linz. Ha sido director titular y artístico de la Orquesta Filarmónica de Málaga, la Orquesta Sinfónica de Navarra y la Orquesta de Córdoba en España, con la que se presentó en diversos escenarios europeos, como la Musikverein de Viena. Durante cinco temporadas, fue director principal invitado de la Orguesta Sinfónica Simón Bolívar de Venezuela. Además, ha actuado al frente de la Sinfónica de Viena, la Sinfónica de la Radiodifusión del Oeste de Alemania en Colonia, la Sinfónica de Wuppertal, la Filarmónica Renana, la Filarmónica del Norte de la República Checa, la Filarmonía Janácek, la Sinfónica de Biel, la Sinfónica de Israel, la Filarmónica de Olomouc, la Sinfónica de Karlsbad, la Filarmónica Nacional de Armenia, la Filarmónica de Seúl, la Sinfónica de Puerto Rico, la Sinfónica de Tucson, la Sinfónica de Hartford, la Filarmónica de Buenos Aires, la Orquesta Nacional de Chile, la Sinfónica de Venezuela, la Filarmónica de Bogotá, la Sinfónica Nacional de México y la Orguesta Municipal de Caracas. Invitado habitual de las orquestas españolas, se presentará por primera vez con la Filarmónica de la UNAM en este concierto. Ha impartido cursos internacionales de dirección e interpretación, así como numerosas conferencias.

> La música es la literatura del corazón; comienza donde termina el habla.

Alphonse de Lamartine (1790-1869)



# Orquesta Filarmónica de la UNAM

La Orquesta Filarmónica de la UNAM (OFUNAM) surgió a partir de los esfuerzos de maestros y alumnos de la Facultad de Música en 1929, y se transformó en un conjunto profesional en 1936. Desde entonces ha tocado en diversos escenarios de la Universidad hasta que se construyó la Sala Nezahualcóyotl, su sede desde 1976.

Con más de ochenta años, la OFUNAM ha tenido como directores a José Rocabruna, José Francisco Vásquez, Icilio Bredo, Eduardo Mata, Héctor Quintanar, Enrique Diemecke, Eduardo Diazmuñoz, Jorge Velazco, Jesús Medina, Ronald Zollman, Zuohuang Chen, Alun Francis, Jan Latham-Koenig, Massimo Quarta y actualmente Sylvain Gasançon. Ha colaborado con numerosos directores huéspedes y solistas nacionales e internacionales. Ha comisionado y estrenado obras de múltiples compositores mexicanos.

La OFUNAM ofrece tres temporadas de conciertos al año, realizadas en la Sala Nezahualcóyotl. La orquesta también ofrece presentaciones en escuelas y facultades de la UNAM y ha realizado dos giras internacionales: Italia en 2014 y Reino Unido en 2015.



# Orquesta Filarmónica de la UNAM

Sylvain Gasançon, director titular

### **Concertinos**

Sebastian Kwapisz Manuel Ramos

### **Violines primeros**

Benjamín Carone Ewa Turzanska Erik Sánchez Alma Osorio Edgardo Carone Pavel Koulikov Juan Luis Sosa José Juan Melo

Carlos Arias Jesús Jiménez Teodoro Gálvez Jonathan Cano Ekaterine Martínez Roberto Bustamante

Toribio Amaro

Martín Medrano

### **Violines segundos**

Osvaldo Urbieta\* Carlos Gándara\* Nadeida Khovliaguina

Elena Belina Cecilia González Mariano Batista Mariana Valencia Myles Mckeown

Miguel Ángel Urbieta

Héctor Robles Cristina Mendoza Oswaldo Soto

Ana Caridad Villeda Juan Carlos Castillo

Benjamín Carone Sheptak

José Antonio Ávila

### **Violas**

Francisco Cedillo\* Gerardo Sánchez\* Patricia Hernández Jorge Ramos

Anna Arnal Érika Ramírez Juan Cantor

Miguel Alonso Alcántara

Omar José Pérez Roberto Campos Aleksandr Nazaryan

### **Violonchelos**

Valentín Lubomirov Mirkov\* Beverly Brown\* Jorge Ortiz

José Luis Rodríguez

Rodolfo Jiménez

Marta Fontes

Jorge Amador

Lioudmila Beglarián

David Rodríguez-Gil

David Maldonado PERIODO MERITORIO

### Contrabajos

Víctor Flores\*

Alexei Diorditsa\*

Fernando Gómez

**Enrique Bertado** 

Julián Betancourt

Héctor Candanedo

Claudio Enríquez

Jesús Hernández

Alejandro Durán

### **Flautas**

Alethia Lozano\*

Abraham Sáenz\*

Jesús Martínez

### **Piccolo**

David Rivera

### Oboes

Rafael Monge\*

Daniel Rodríguez\*

Araceli Real

Patrick Dufrane

### **Clarinetes**

Manuel Hernández Aguilar\*

Edgar Lany Flores\*

Austreberto Méndez

Alberto Álvarez

### **Fagotes**

Gerardo Ledezma\*

Manuel Hernández Fierro\*

Rodolfo Mota

David Ball

### Cornos

Silvestre Hernández\*

Mateo Ruiz

Mario Miranda

### **Trompetas**

James Ready\*

Rafael Ancheta\*

Humberto Alanís

Arnoldo Armenta

### **Trombones**

Aleiandro Díaz\*

Enrique Cruz\*

Alejandro Santillán

### Trombón bajo

Diego Fonseca

Tuba

Héctor López

**Arpa** 

Janet Paulus

**Percusiones** 

Javier Pérez\*

Jesús Cervantes

Abel Benítez

Piano y celesta

Duane Cochran

\* Principal

Edith Citlali Morales

**Subdirectora Ejecutiva** 

Clementina del Águila

**Enlace Artístico** 

Leonel Ramírez

Operación y Producción

Israel Alberto Sandoval Coordinación Artística Hipólito Ortiz

Roberto Saúl Hernández

Israel Rosas

Personal Técnico

Julia Gallegos

Asistente de la

Subdirección Ejecutiva

Montserrat Pérez-Lima

Revisión de contenidos





La difusión de la cultura se significa como uno de los objetivos esenciales de nuestra máxima casa de estudios: la Universidad de la Nación. El Patronato y la Sociedad de Amigos de la Orquesta Filarmónica de la UNAM se esfuerzan por contribuir al fortalecimiento de dicho propósito, a partir de la promoción y difusión de la música.

La misión del Patronato es coadyuvar con el desarrollo de la OFUNAM y su optimización artística. Para lograrlo, apela a la generosidad de quienes aman y disfrutan la música, así como de empresas e instituciones públicas y privadas que se reconocen en este afán.

El Patronato y la Sociedad de Amigos de la OFUNAM constituimos una gran familia. Nos hermana la música y seguiremos uniendo esfuerzos para consolidar el prestigio de nuestra Orquesta.

Agradecemos su generosidad y patrocinio.

¡Bienvenidos a la Tercera temporada 2024 de la OFUNAM!

# Patronato de la OFUNAM

Leonardo Lomelí Vanegas **Presidente Honorario** 

### **CONSEJO DIRECTIVO**

Armando Jinich Ripstein **Presidente** 

Efrén Ocampo López **Vicepresidente** 

Jaime Arturo Coste Setién

Secretario

Fausto García López

**Tesorero** 

Eugenia Meyer | René Solís Brun **Vocales** 

### **ASOCIADOS**

Françoise Reynaud | Alain Gibersztein | Eduardo Lozowsky Teverow |
Leonardo Curzio Gutiérrez | Marcos Cherem Entebi |
Sebastián Patiño Jiménez | Armando Torres Gómez

### **HONORARIOS**

Alfredo Adam Adam | Leopoldo Rodríguez Sánchez | Luis Rebollar Corona | José Visoso del Valle

# Sociedad de Amigos de la OFUNAM

Dalia Gómezpedroso Solís

Directora Ejecutiva del Patronato y Sociedad de Amigos de la OFUNAM

Alicia Ayala

Desarrollo y Procuración de Fondos

Ramón Herrera Romero

Asistente de Dirección

Lorena Muñoz Hernández

**Administración** 

Roberto Smith Cruz

**Medios Electrónicos** 

Alberto Constantino Alfonso Pesqueira

**Voluntarios** 

Contacto

saofunam@unam.mx Tel. 55 5622 7112

**Amigos OFUNAM** 

www.amigosofunam.org

# **Amigos de la OFUNAM**

### **Concertino**

Lic. Ricardo Nassar Zacarías, In memoriam

Sara Jaet, In memoriam

Diego, Luz Elena y Efrén Ocampo

María del Consuelo Parra Abaunza y Carlos Enrique García Belina

María del Carmen Poo

### **Prestissimo**

Dr. Jaime P. Constantiner, In memoriam

Npsic. Erika G. Meza Dávalos

Jorge Pérez de Acha Chávez, In memoriam

Dr. Armando Torres Gómez

Sebastián Patiño Jiménez

Josefina y Gregorio Walerstein, In memoriam

### **Presto**

Anónimo (2)

Yomtov y Eugenia Béjar

Rafael Beltrán Rivera

Familia Cantú Ramírez

**CASS Abogados** 

Arturo Coste

Marcos Cherem Entebi

Alain Gibersztein

Aarón Jaet y Cecilia Baram

Ing. Miguel Jinich y Consuelo Ripstein de Jinich, In memoriam

Martín Kushner v Miriam Korsenng

Eduardo Lozowsky Teverow

Proveedora Mexicana de Monofilamentos, S.A de C.V.

Maricarmen Uribe Aranzábal

### Vivace

Anónimo (1)

Ing. Joaquín Ávila

Guadalupe Barrena Nájera

Silverio Di Constanzo

José Hanono Rudy

Harmonia

Alejandro Hernández D.

Fausto José Hernández Pintado y Ana Reyes Retana de H.

Luis Miguel Hernández Ramos

Julio A. Millán Bojalil

Rodolfo Rangel

Françoise Reynaud

Jesús Ruiz y Cecilia López

Francisco y María Teresa Sekiguchi

René Solís Brun

Misha Solovieva

Susana v Bernardo Stockder

Doctor Fernando Esteban Zavaleta

### Allegro

Anónimo (10)

Dr. Alfredo Adam Adam y Ma. Cristina Dájer

Ana Victoria Alcántara

Gustavo Almaraz Montaño

Alberto Atala

María Eugenia Basualdo

Martha E. Beltrán Sánchez, In memoriam

Fernando Canseco Melchor

María Luisa García Lozano, Yolanda Mireya y Luis Carrasco García

Carlos Coronado

Judith v Rogelio Covarrubias

José León de la Barra Mangino

María Angélica de León Arriola

Desarrollos Inmobiliarios Laguna, S.A de C.V.

Carlos Fernando Díaz

María Victoria Flores Cruz Rodríguez

Dr. Mauricio y Magdalena Fortes

Dr. Gerardo Gamba Ayala

Fausto y Alicia García

Pedro García i Marsá

Familia García Valdés

Manuel Garnica Fierro. In memoriam

Ing. Santos Francisco Garnica Ramones

Melissa Golubov

Perla Gómez Gallardo

María Granillo

Ing. Rafael Harari

Hilos Policolor, S.A.

Iván Jaso

Silvia Lemus

Lucía Lestrade

José Octavio López Ruiz

Martha Inés Mariela Marino

Claudine Moya Ponce

Eduardo Luis Pascual Coronado

Fabiola Pernas y Gustavo de la Torre

Dr. Héctor Polanco y Dra. Nohemí Polanco

Sres. Luis y María Elena Rebollar

Carlos Ríos

Antonio Vladimiro Rivas

José Luis Salas Lizaur

Jorge Manuel Valdez

Elías Vázquez Gómez y familia

### **Allegretto**

Anónimo (6)

Adagio v Arte, S.C.

Marina Ariza

María Aurora Armienta

Jalil y Sarita Aspani

Penélope Atristaín

Celina Baqueiro

J. Eugenio Barrios O.

Linda v Nisso Béjar

Adela Castillejos Salazar

Rocío L. Centurión

Adrián Chávez López y Elena Valencia Jiménez

Eduardo y Mely Cohen

Carlos Cortés Carreño y Regina Millán Álvarez

Jorge Corvera Bernardelli, In memoriam

Fernando de la Barreda

Servando de la Cruz Reyna

Alberto del Río Azuara

María Cristina Flores Leal

Miriam Galindo y José Luis Covarrubias

Gaby y Roberto Genis Sánchez

Nattie Golubov

Arturo González Martínez y Edith M. Ormerod Stamper

Flavio González Rodríguez

Olga Hernández de la Fuente

Magdy Hierro

César Holquín y Alberto Flores Villar

Francisco Javier Huerta y Holayka González

Ana Luisa Izquierdo de la Cueva

Carlos y Perla Jinich

Carlos Landeros Gallegos

Ana Elena Lemus Bravo

Isabel Menocal

Oliverio Moreno

Gabriela Pellón

Hermenegildo Pérez

Arg. Oscar Pérez Huitrón

Irene Phillips Olmedo

Mtro. Federico Rodríguez Cabrera

Margarita Roel

Edith Sánchez de la Rocha

Manuel Sarmiento

Dr. Sánchez Sosa y Dra. Angélica Riveros

Marcela Rodríguez

Estela Stern

Deborah Tenenbaum

Luis Urquiza

Bernardo Velázquez Pallares Danielle Zaslavsky Judith Zubieta

### **Andantino**

Anónimo (4)

Juan y Sophie Álvarez

Flora Botton Beja

Carey, Grisi, Harumi, Pumita

Renée y Elías Darwich

Alberto del Río Azuara

Juan Cristóbal Díaz Negrete

María Consuelo Dueñas Sansón

José Ramón Fernández Gro.

María de Jesús Figueroa Rodríguez, In memoriam

Gloria Frías

Lic. Francisco Fuentes Hungler

Javier Gaitán Rojas

Dr. León Green y Sra.

Olbeth Hansberg

José Antonio Ibarra

Jorge Ibarra Baz

Dr. José Manuel Ibarra C.

Impulsa Trading

Héctor H. Lima Álvarez

Carlos López Natarén

Pablo y Carmen Moch Islas

Teresa Morán de Basave

Morton Subastas

Ricardo Carlos Movssén

Horacio Perea Reves

Julieta Robles Castro

Leopoldo Rodríguez Olivé

Dra. Liliana Rojas Velázquez

Maritxu Suárez de Miguel

Luisa Szachniuk Jaitt

Psic. Ethel Villanueva

Felipe Zámano

### **Andante**

Anónimo (2)

Joe y Lilia Amkie

Alicia Azuela de la Cueva

Efrén del Rosal

Ing. Sergio Fernández Armendáriz

Myrna Gerson, In memoriam

Jesús Grajeda Vivero

Sebastián Huerta García

Hellel Picciotto

Lic. Rafael y Stella Rayek

Elena Solodkin

**Anne Staples** 

Hugo Edmundo Velázquez Reyes

### Larghetto

Anónimo (3)

Juan Pablo Contreras

Enrique Escobar Ángeles

Jorge Roberto Gómez Reyes

Dra. Alejandra Herrera Mendoza

Santiago O.

Giulianna Plata Muñoz

Ana Perla Ruiz Barragán

Leticia Solís v Francisco Sánchez Girón

Zoluciones.MX Red de Negocios

### Adagio

Anónimo (4)

Ruy Echavarría

Joaquín Flores

Dalila Fragoso Tejas

Rocío González

Enrique González Aguilar

Maestra Florina González

Héctor Jalil Cejin

Monique Landesmann Carlos Raúl Martínez Curiel Alan Peralta Fernández Evelia Reyes Díaz Ana Perla Ruiz Barragán Familia Solorio Sandoval Teckniproces de México Salvador Vázquez Bader

# Amiguitos de la OFUNAM

Mariana Constantino
Matías Rafael González Eguía
Bella y Donna Plata
Mariana y Ana Sofía Polanco Ontiveros
Esteban Polanco Saldívar

# **Recintos Culturales**

José Luis Montaño Maldonado

Coordinador de Recintos

Gabriel Ramírez del Real

**Coordinador Técnico** 

Rodrigo Viteri Herrera

Asistente del Coordinador Técnico

### SALA NEZAHUALCÓYOTL

Felipe Céspedes López

Coordinador

Melissa Rico Maldonado

**Administradora** 

Cynthia Jiménez Alaniz

**Jefa de Servicios** 

Pedro Inguanzo González, jefe de taller G. Alejandro Celedón Granados

### Iluminación

Julio César Colunga Soria, jefe de taller Gerardo Arenas Elías

### **Audio**

Manuel de Jesús Escobar Sánchez, jefe de taller Jorge Alberto Galindo Galindo José Revilla Manterola Rubén Monroy Macedo Alejandro Zavala Pérez

Técnicos de Piso



# Dirección General de Música

José Julio Díaz Infante

**Director General** 

Valeria Palomino

Coordinadora Ejecutiva

Gabriela Peláez

Subdirectora de Programación

Edith Silva

Subdirectora de Difusión y Relaciones Públicas

Francis Palomares

Subdirectora de Operación

Rodolfo Mena

Jefe de la Unidad Administrativa

Abigail Dader

Gestión de Información

Paola Flores

**Redes Sociales** 

Gildardo González

Logística

María Fernanda Portilla

Vinculación

Rafael Torres

**Cuidado Editorial** 

Olivia Ambriz y Araceli Bretón

Asistentes ejecutivas

# Universidad Nacional Autónoma de México

Leonardo Lomelí Vanegas Rector

Patricia Dolores Dávila Aranda

Secretaria General

Tomás Humberto Rubio Pérez

Secretario Administrativo

Diana Tamara Martínez Ruiz

Secretaria de Desarrollo Institucional

Raúl Arcenio Aguilar Tamayo

Secretario de Prevención, Atención y Seguridad Universitaria

Hugo Concha Cantú

**Abogado General** 

Néstor Martínez Cristo

Director General de Comunicación Social

Rosa Beltrán Álvarez

Coordinadora de Difusión Cultural

### **Avisos**

- Charlas previas todos los sábados a las 7:00 pm en el vestíbulo de la Sala Nezahualcóyotl. Entrada libre.
- Consulte la cartelera para transmisión de conciertos en musica.unam.mx.
- Programa sujeto a cambios.

### Recomendaciones

- Por cuestiones de derechos, no está permitido tomar fotografías ni grabar video o audio dentro de la sala.
- Favor de abstenerse de ingerir bebidas y alimentos en el interior de la sala.
- Si usa dispositivos móviles, favor de mantenerlos en silencio durante los conciertos.









# ENSAYAD VUESTRA TONADA: UN TRINO EN CADA PALABRA

**Shakespeare** 



